

FOR  
Freedom  
AND  
Justice...



# AMERIŠKA DOMOVINA

AMERICAN HOME

Librarian of Congress  
Washington, D. C.

AMERICAN IN SPIRIT  
FOREIGN IN LANGUAGE ONLY

NO. 129

CLEVELAND 3, O., THURSDAY MORNING, JULY 1, 1948

SLOVENIAN  
MORNING NEWSPAPER

LETO L -- VOL. L

# Iskreno pozdravljen slovenski vladika na naših svobodnih ameriških tleh!

Bern, Švica. — Škof ljubljanski Msgr. Dr. Gregorij Rožman je odpotoval v Združene države Amerike. Odpotoval je tja na povabilo nadškofa v Chicagi kardinala Stritcha in Lige katoliških slovenskih Amerikancev.

Škof Dr. Gregorij Rožman je med katoliškimi Slovenci v Ameriki eden najpriljubljenjših cerkevih dostojarstvenikov. Kdo se ne spominja njegovega veličastnega obiska ameriškim Slovencem pred vojno. Kdo se ne spomni njegovih pretresljivih govorov in pridig. Komu ni ostala v živem spominu njegova čudovita ljudmilost in dobrotljivost.

Kakor, da bi dobil posebno navdihnenje, si je mil. škof ob posvetitvi izbral za svoje geslo in vodilo, za svoj stalni živiljenjski opomin: KRIŽA TEŽA IN PLAČILO!

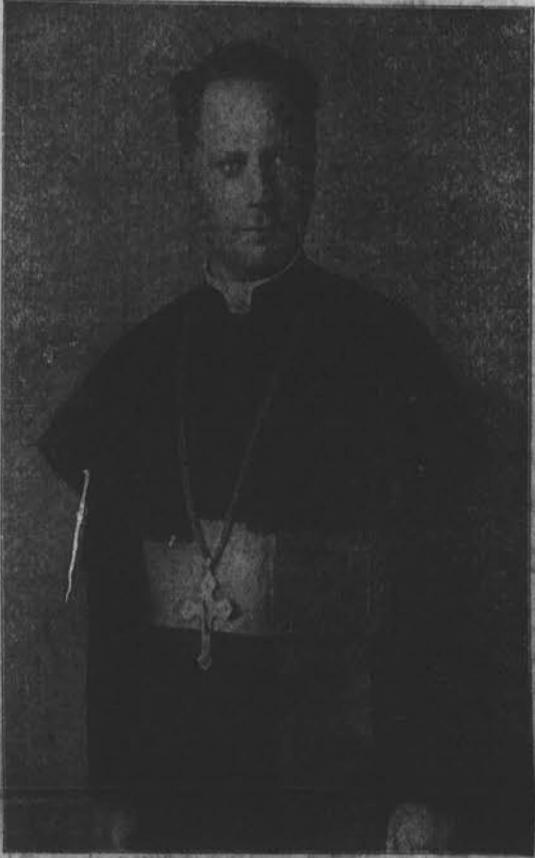
Res v najtežjem času in najhujših razmerah je škof Rožman prezel vodstvo ljubljanske škofije. Tako, ko sta nacizem in fašizem napadla Slovenijo, je bila ljubljanska škofija plen okupacije. Tretjino škofije so pograbili nacisti, ostalo fašisti. Nacisti so izgnali in zaprli duhovnike, izpraznili samostane, pognali redovnike, uničili cerkvene zavode in jih spremenili v nacistične jetnišnice in kasarne, požgali prosvetne knjižnice, konfiscirali katoliške prosvetne domove, izganjali in zapirali zavedne katoličane in pobijali nedolžne talce.

Škof Rožman je vstrajno in potrežljivo nosil kriz s svojimi verniki, se boril za obstanek svojega naroda, ki so ga združeni nacisti in fašisti obsodili na smrt in reševal živiljenja svojih vernikov pred okupatorskimi vesali in streli.

Ko so komunistični partizani padli v hrbot svojemu narodu in vprizorili krvavo civilno vojno za komunistično revolucijo in boljeviško tiranijo, je škof najprej zastavil vso svojo moč in avtoritet, da prepreči narodni razkol in splošno narodno nešreco.

Komunistični revolucionarji, poslani v Slovenijo iz Moskve, so kmalu pokazali, da jim za narod ni mar, niti, da se bore proti okupatorju, ampak, da je njihov edini in glavni cilj revolucija in boljeviško sovjetska oblast.

Škof je tedaj videl zgodovinsko uro, ob kateri ne sme oklevati noben katoličan, ker gre borba za temelje krščanskega reda, za osnove verskega življenja in narodne ljudske svobode. Zato je vatal



Odlomek iz govorja škofa dr. Gregorija Rožmana pri slovenski masi papeškega delegata kardinala Hlonda na stadionu v Ljubljani ob prilici drugega Eucharističnega kongresa za Jugoslavijo leta 1935. Kongresa so se udeležili tudi ameriški Slovenci:

"Čutimo pač, da so stiske in težave dosepe do vrhuncu, — a Kralju pravice zaupamo, da bo njegova pravica končno zmagala in ukončala vso krivico v vsakem oziru. "Pravica Gospodova je prava in sreca razveseljuje" (Ps 18,9). "Ob njegovih dneh bo vzhajala pravica" (Ps 71,7), je prerokovano. Ob vseh grožčih nevarnostih, ob vseh onebovpijočih krivicah, ki se Bogu in ljudem gode, ob vseh v obup pehajočih razmerah, Jezus še vedno enako suvereno in mirno iz najsvetjejšega Zakramenta prestrašen in zbgemanim govor kakor apostolom po upostaviti tega zakramenta: "Vaje sreca naj so ne boji" (Jn 14,1). "Na svetu boste stisko imeli, zaupajte, jaz sem svet premagal" (Jn 16,33).

veličastno in mogočno proti komunizmu kot verski, moralni in socijalni zmoti, ter boljevizmu kot politični tiraniji.

Simbolično je vzel velik leseni križ in ga nesel je škofije in vse slovenske domovine.

Beograd.—Komunisti v Beogradu so priredili ovacije Titu, ki se je v ta namen prvič pojavi odkar ga Kominform na-nada.

## Tri na dan

Oj, Usoda, preveč si potipala tovariša v Ameriki naenkrat: škof Rožman pride v Ameriko, maršal Titu pa doma na dlici. Prosim v njih imenu zanaprej: ne preveč naenkrat.

Nežen šopek maršalu Titu za klubok: Vsak pes ima svoj dan, tovariš!

Zdaj je vprašanje: kdo bo poslal Titu afidavit za Ameriko, ako se mu bo posrečilo zbežati iz Jugoslavije in bo postal begunc? Morda bi se krilo stroške iz sklada za "svoboden tisk," ali pa ima SANS še kak groš, če ni morda kaj ostalo še od denarja za otroško bolnišnico.

## Razne najnovejše svetovne vesti

Tito se bori dalje — Napoveduje balkansko Zvezo — Dobil bo v Ameriki deponirano jugoslovansko zlato — Maršal Sokolovski je v Berlinu ponužnejši — Nova skupina Ameriških vojnih ladij v Evropi.

BELGRAD. — Predsedstvo komunistične stranke Jugoslavije je izdalo nov proglos, v katerem naglaša neodvisnost jugoslovanske republike in predlaga zvezo Albanije, Bulgarije in Jugoslavije po načelu enakopravnosti vseh treh držav. Poleg tega napoveduje centralni komitet stranke, ki mu predseduje Tito, da bo strankina konvencija 21. julija sklenila več odredb glede splošnega ojačanja jugoslovanske vojske in opremo vojske z modernim tehničnim orožjem.

SOFIA. — Bulgarska uradna agencija objavlja, da se odnosi med Bulgarijo in Jugoslavijo niso nič spremenili vsled napada Kominforme na člane jugoslovanske vlade in jugoslovanske komunistične stranke.

WASHINGTON. — Združene države in Jugoslavija so dosegli sporazum v smislu katerega bodo Združene države vrnile Jugoslaviji za okoli 50 milijonov dolarjev jugoslovanskega zlata, ki je bilo deponirano v tukajnjih bankah nesporedno pred drugo svetovno vojno v smislu varnostnih odredb takratne jugoslovanske vlade.

ske vlade Cvetkovič-Maček-Korošec pod regentstvom princa Pavla. Drugi del jugoslovanskega zlata je bil takrat deponiran v Londonu in v Braziliji.

BERLIN. — Ker je uradno sovjetsko časopisje v Nemčiji objavilo napade na stalno transportiranje hrane v Berlin in ameriškimi zrakoplovji in ker so se pojavila poročila, da se v okolici Berlina vidijo sovjetski baržni baloni, so-se razširile vesti, da misijo Rusi zapadnim zaveznikom preprečiti še dostop po zraku. Zapadni zaveznički nimajo sedaj nobene druge prometne zveze z Berlinom kot zrakoplovji.

Maršal Sokolovski je dal izjavo, da upa, da bodo prometne zveze po železnicah in cestah med Berlinom in zapadom zopet odprte, predno bodo pošle zaloge hrane v Berlin.

Rusi so v toliko olajšali blokado Berlina, da so iz vzhodne okolice začeli transportirati sveže mleko tudi v zapadni Berlin.

BERLIN. — Rusija je zmanjšala reparacijske zahteve, ki odpravejo na sovjetsko cono Nemčije za polovico. To je ena izmed sovjetskih potez v diplomatski borbi za Nemčijo in Berlin.

LISBONA. — 13 vojnih ladij USA je prispelo v pristanišče glavnega mesta Portugalske. Bojne ladje se bodo zadržale v luki nekaj dni, nato pa odplove v Sredozemsko morje.

LONDON. — Tajnik ministra za delo je izjavil, da je Velika Britanija po vojni sprejela 60,586 delavcev iz Evrope in da jih 57,000 dela v angleški industriji in kmetijstvu.

## NOVI GROBOVI

John J. Marvar

V Los Angelesu je umrl 25. maja John J. Marvar in je bil pokopan na Camp Nelson pokopališču. Započa mater Josephine Marvar, brata Alberta in Raymonda ter sestro Mildred v Los Angeles, Kalifornija, v Clevelandu pa brata Edwarda in Josephine ter sestro poročeno Smith.

Peter Marinkovich

Pogreb Petra Marinkovicha 1118 East 68. St. bo v soboto ob eni uri popoldne in ne v petek.

Frank Kristan

Sinoči je umrl na domu Frank Kristan, star 29 let, stanuječ na 1291 E. 45. St. Rojen je bil v Clevelandu. Tukaj započa mater Alice, roj. Zupančič, očma Frank Skoflanc, sestra Elsie Aberson, staro mater Mary Zupančič in teto Christine Kikel.

Truplo leži v Zakrajskem pogrebništvu. Čas pogreba še ni določen.

## Romanje v Lemont

Mrs. Kic naznanja vsem, ki želijo potovati v njen skupini v Lemont, naj pridejo 4. julija ob 5 zjutraj pred 3558 E. 81. St. ali naj pokličajo po telefonu Michigan 5369. To romanje je pod avspico Zveze slovenskih oltarnih društev.

## Poceni obuvalo

Kdo hoče kupiti te dni fino obuvalo po zelo znizani ceni, naj ga gre kupit v Mandelovo prodajalno, 6107 St. Clair Ave. Tam je zdaj razprodaja radi preselitev trgovine v druge prostore. Do 8,000 parov čevljev mora biti razprodanih, pravi Mr. Mandel. Za cene poglejte oglas v današnjem listu.

## Demokrati že pripravljajo konvencijo

Philadelphia. — Mesto so izpraznili republikanci, pršli pa so že uradniki demokratske strake, da pripravljajo konvencijo, ki se bo začela 12. julija.

# AMERIŠKA DOMOVINA

6117 St. Clair Ave. Hendersone 6628 Cleveland 8, Ohio  
Published daily except Saturday, Sunday and Holidays

## NAROČNINA

Za Zed. države \$8.50 na leto; za pol leta \$5.00; za četrt leta \$3.00.

Za Kanado in sploh za dežele izven Zed. držav \$10.00 na leto. Za pol leta \$6, za 3 mesece \$3.50.

## SUBSCRIPTION RATES

United States \$8.50 per year;  
\$5 for 6 months; \$3 for 3 months.

Canada and all other countries outside United States \$10 per year. \$6 for 6 months, \$3.50 for 3 months.

Entered as second-class matter January 6th, 1908, at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of March 3rd, 1875.

No. 129 Thurs., July 1, 1948

## Sprejmimo brate in sestre!

Vedno bolj jasno se deli svet in človeštvo v komunističen in protikomunističen njegov del. Vsi ljubitelji človečanskih svoboščin, vsi, ki jim je mar človeškega dostojsanstva, so danes odločno proti vsaki obliki sovjetsko-boljševske diktature.

Naj ljubi star kraj Slovenija izgleda, da je imel samo to nesrečo, da je vsaj 8 let pred vsem zapadnim svetom grozoto boljševske nevarnosti dobro poznal in se zato z vso silo upri sovjetski revolucioni med vojno. Nesrečna povezanost Sovjetske zveze z zapadnimi velesilami proti Hitlerju, je takrat dala slovenski borbi proti obema diktaturam hitlerizmu in boljševizmu zunanj nepopularnost zapadnem svetu, radi katere je naš narod pretrpel največjo krivico, kar jih beleži njegova zgodbina. Svet ni poznal dogodkov v Evropi in komunistična propaganda je skrbela, da so zapadne dežele bile o vseh protikomunističnih borcih, lažnji vojnih napačno informirane.

Samo tako se je moglo zgoditi, da so slovenski protikomunistični bori, ki so bili najzanesljivejša avantgarda in branik demokracije, najboljši prijatelji Amerikanov v Angležev, bili v letih 1943-45 popolnoma zapuščeni in celo klepetani kot izdajalci zavezniške stvari. Samo tako se je mogo zgoditi, da je bilo 12,000 članov slovenske narodne vojske vrnjenih, mučenih in pobitih. Samo pod vtimom popolnoma neresničnih obvestil je zapadni svet mogel sumiti v iskrenost in požrtvovnost slovenskih beguncov, ki so se v skrajni stiski zatekli pod zaščito zapadnih armad in vojnih uprav v Evropi.

Triletna borba za resnico, triletna prizadevanja za priznanje največjim žrtvam in najboljšim ljudem našega naroda, ima še zadnji čas nekaj uspehov. Ljudje, ki so bili označeni kot izdajalci, so danes sprejeti na zapadu več ali manj povsed kot zanesljivi in dobri državljan, kot solidni ljudje in žrtve zvestobe krščanske civilizacije in demokratičnim načelom v družbi. Nekdaj "izdajniški" vojaki, se sprejemajo v francosko, britansko in ameriško vojsko kot najzanesljivejši bori v oboroženih silah zapadne demokracije.

V bodočnosti bo razlikovanje samo to: ali si demokrat in ljubitelj svoje domovine, ljubitelj svobode in miru med narodi ali pa boljševik, komunist, petokolenec, prevratne, izdajalec svojega naroda, svoje domovine in države, sovražnik miru in napredka človeštva.

V tej dobi najbližje bodočnosti se bodo svetila dela slovenskih protikomunističnih borcev kot junaški podvig malega naroda, ki je daleč pred drugimi videl in se odločil za največjo in najpopolnejšo žrtve na barikadah boja za krščanstvo in narodov svobodo.

S tega stališča je najnovejša zakonodaja Združenih držav v ozirom na begunce in razseljene osebe, napredok v razčiščenju pojmov in zmaga tistih, ki so delali za pravico in resnico, branili čast nedolžnih žrtv in jim utirali pot, častno pot v družbo zapadnih narodov.

Slovenci v Ameriki moramo sedaj z vso skrbnostjo gledati in delati, da bomo izčrpali sleherno možnost, da bodo mogli naši bratje in sestre v begunstvu, v celoti in popolnoma izkoristiti novi zakon o naselitvi v Združenih državah. Pravilno naglaša Liga katoliških Slovencov, da je treba, da vsak izmed nas skuša dobiti streho in zaposlitve vsaj za enega brata ali sestro. Kakih 10,000 jih je. Tukaj v Ameriki nas je Slovencev na stotisoče. Če bi le polovico odrastih med namn smatralo za svojo prvo skrb, važno narodno delo, da vsak vsaj za enega preskrbi začasno prvo streho in zaposlitev v Ameriki, pa bi bila velika naloga kar hitro in zlahko opravljena.

Doslej so se v glavnem javljali taki, ki imajo svoje srodkone in prijatelje, ki jih iz ljubezni ali pa družinske koresti hočejo dobiti k sebi v Ameriko. Redke, redke so druge prijave, v katerih bi slovenski ljudje v Ameriki izjavljali, da so pripravljeni vsaj preskrbeti prvo zaposlitev ali nuditi prvo streho begunki osebi ali begunki družini brez ozira na sorodstvene vezi ali posebna prijateljska poznanja.

Ta zadnja potreba pa je sedaj najbolj kričeca. Sicer je res, da se Liga katoliških Slovencov, njeni zastopniki v Evropi in begunci sami pridno prizadevajo, da bi se izselili čimprej kamorkoli, vendar je na drugi strani gotovo, da bi se vsaj kakih 5,000 naših ljudi najraje preselito sem v Združene države. Prijavili so se in prosijo. Prosijo slovenske farmarje v Ameriki, naj sprejmejo kmetske sinove in hčere v begunstvu. Prosijo slovenske tovarniške delavce, naj povede, kje bi begunci-delavci mogli dobiti zaposlitev. Obračajo se na slovenske duhovnike v Ameriki, na slovenske župljane, na vse slovenske naselbine in vse slovenske ljudi.

Zakon, ki je stopil pravkar v veljavo, je le ena stopnja v delu za naše begunce. Prepričani smo, da ne bo ostalo pri ozkorčnih, malenkostnih omejitvah, ki jih ta zakon vse-

# NOVINE

ZA SLOVENCE "SLOVENSKE KRAJINE" V AMERIKI

## Rev. Klekl Jožef ameriškim Slovencom

(To pismo je zadnje dugše pismo slovenskega prekmurškega voditelja ameriškim Prekmurcom, poslano Mr. i Mrs. DENŠI v Cikagi. — Mi se Mr. i Mrs. Denši lepo zafalimo, ka so nam dali i dovolili objaviti ga. — Vrednivo.)

F. M. J. M. Sloboda, Gregorčičeva 1  
Jugoslavija, Slovenija

1948, jan. 3

Predragi Ivan in Tona:

Vajno pismo me je z veseljem napunilo, kajti ž njega sija samo lubezen. Lubezen pa je, kak pravi Sv. Duh, vez populnosti. To nas veže vkljup z Bogom in bližnjim i nas pripela domo v Očin dom, v nebesa.

Topla hvala Vama za čestitke ob prilikih zlate meše. Bog povrni. Po človeče povedano, ne bi se včakao zlate meše, a Bog je vse mogoče. Vezan, bit, v voze zaprt, od sodnje gnani, nazadnje pa streleni bi mogo biti, pa Bog me je rešil vseh nevarnosti. Dve leti i pol v maloj, tesnoj sobici interniran, šterja je s straničom isto steno mela, popolnoma mokra brez sunca i mi je nakopala protin. Bombardiranje, šteroga si vi ne morete predstavljati, mi je vničilo srce i žive. Lani sam si desno roko zvino pa potro tudi. Pa Bog je to vse plačao z rešenjem duš: Kalvinec se spreobrn na smrtnoj posteli, židov sam krsto pred smrtnoj, luteranko sprejelo v kat. cerkev, ki je postala nuna i vnuča duš se je spokorilo. Tak Bog plača trpljenje. Brezverec je izjavio, da bo v cerkev sam tako še, če popa neda notri — i proso me je za spoved. Drugi je kričao: pop nesme k meni, čeravno do žandari z bajonetom stali pri meni, — pa proso je za spoved i z Bogom pomirjen še s tega sveta. Vse to v internaciji. Bog trpljenje i molitev plačuje bogato. Zato mam jaz zdaj eden isti recept za vsakega kak za sebe: tiho biti, mirno trpeti, vse potrplivo sprejeti z božjim rokom in moliti. To je zdaj potrebno na sveti, to reši duše, nikaj drugo.

Sam si mislo, da je Vuk Helena Balažicova žena. Je te Balažic Oršin sin iz G. Bistrice? Naj jiva Bog obilno blagoslov. Veseli me i dan Bogi hvalo, da si Tona ozdravila. Jaz vsak tijeden mam edno sveto mešo za vse svoje duše, dobrotnike i vas tudi. Tak sam služo vse tri mesec za vas na Božič, edno na novo leto i edno hom na god Sv. Družine, 11. januara. Po Jezušu smo vse združeni.

V začetki adventa sem v Črensovih pomagao spovedati, predgati, na konci adventa deset dni pa na Goričkem. Človeku veseli srce, kda vidi kak iščejo ludje Boga, ki prle ne hodijo v cerkev, zdaj vogni hodijo, všeče je Marijino in Ježušovo Srce. Sem šteo z avtobusom se domo pelati, pa čakalo me je eča 70 ljudi, večinoma možkov na spozad, pa zato i z vozom napravo dugo pot. To je naša jedina tolažba i jedino veselje, drugoga nemamo i ne iščemo. Premolim celi dan, naj se nam Ježušovo Srce po Marijinom Sreci smiluje, to delajte i vi. Jaz z vupanem živim, ka nas Bog ne bo zaustavil, kakšne glase ne poslušam, so nezanesljivi in nikaj ne dam na nje.

Prav iz globotine srca pozdravljam Vaj i vse mi drage poznanice.

Klekl Jožef.

### PISMO

Dragi Vanek!

Pišeš mi pa me pitaš, kak se mi vidi tu v Ameriki pa če že kogaj kaj poznam pa kak je kaj doma. Najprej Ti to pošarem, ka prav od našega doma, torjanske, bogojanske, stomečki in čerenske fare Ti dosta nemrem poročati, ar so že štiri leta, kak sam bio na zadnjem tam. Lik Korenova mati so prišli letos iz Turnišča naravnost v Cleveland. Vejji znan poznas. To so tista, ki majko tak vrlo deco, šterja so tudi lani ali pred dvemi leti prišla s staroga kraja. Tudi si znau čuo, ka de se najstarejši sin brž zdaj ednok ženo. Je kako fejt dečko pa čeden. Kda so bile komunistične volitve v starom kraju, je bio eščas doma. Šteli so ga prisiliti, ka bi šo volit, čeravno je ameriški državljan. De je pa on bio bole čeden, kak komunisti. Kda so jemi na ameriškom konzulatu v Belgradu na prej metali, ka je on šou volit jiv nemreš razločiti. Če se je bio tak v nevarnosti, ka še bar ne bi vednako oblači, zgubi pravico, da bi šou volit, čeravno je ame-

riški državljan. De je pa on znao dobro. Jaz sam pošvedočiti, kak je vkano komunisti in kajene volo. Mlajši njegov brat — ne vem, če je bilo pravo dečak eli dečko, kak dečko hodo na vogledi k ar je eča jaka mladi — v prodrožini, kde so meli dve ved-

buje, ampak da se bo s pomočjo Amerikanov evropskega pokolenja, Amerikanov krščanskega duha in Amerikanov, ki čutijo danes odgovornost za te uboge žrtve druge svetovne vojne, zakon o imigraciji beguncov še izpolnil in razširil. Najmočnejši argument za borbo k temu cilju pa bili podatki, s katerimi Amerikanci hočemo dokazati, da je v tej deželi dovolj prostora v kruhu za naše preganjanje brate in sestre, ki so zgubili domovino v borbi, ki se za nas še začenja, ki pa jo hočemo zmagovalno dokončati.

nakivi dekli. Kda je edno poročo, je druge ves čas (dokelč se sama tudi ne omogočila) gučala, ka je on šteo njo vzeti, samo ka se je pomoto ar stabe obe vednaki. Kak pravim, vsi tej Korenovi so prišli zdaj ne dugo s staroga kraja in oni bi ti dosta več pa bole znati povedati, kak je v domačem kraju. Korenova mati do zdaj ednok šli na West k tistoj dobroj Bari, ka ji noge bolijo i jako žmetno hodijo. Kavaš Matjaš so Bari obljubili, ka Korenovu ednok k njim priženejo. Obe sta z edne fare pa ta si mele dosta povedati. — Kavaš je tu v Clevelandi več. Samo jaz zdaj gučim od Matjaša. Oni so že duga leta v Ameriki. Bili so prvi Prekmurec kak sam ga jaz srečao v Ameriki. Se mi vidi, ka včasi drugi den, kda sam prišeo k Sv. Vidi, so prišli. Veseloga, malo nasmejana obraz. — Pa šteri Godnov ste vi? Markov z Bistrica? — Jezuš Kristuš, ve pa jaz vse to poznam. Kak ne bi? Pa ste mogli v Ameriko priti? Kak ste pa prišli? Kak se vam pa kaj dopadne tu? Včasi sam vido, ka Matjaš dobro poznajo Cleveland, vse Prekmurce, vse clevelandske cerkve in znajo tudi presoditi, šterja je lepša. Dosta sva se pogučala. Povabilo so me, naj jih ednok obiščem. Že dvakrat sam jih iskao, pa sam jih niedok ne najšeo doma. (Nadele drgoč.)

### PRI CIKAŠKI SLOVENCAJ

Prekmurska Čikaga pa prekmurski Cleveland se že od nekdaj dobro poznata i se radiva posebno v časi piknikov obiskovaljata. Zato sva se povabili na gostovanje Miss Mary Eliz. Hermanove, s šterom

Prekmurska Čikaga pa prekmurski Cleveland se že od nekdaj dobro poznata i se radiva posebno v časi piknikov obiskovaljata. Zato sva se povabili na gostovanje Miss Mary Eliz. Hermanove, s šterom

ČE VERJAMETE  
AL' PA NE

V seči na desni je zaživil galna priroda, kot bi ga pa gnala želja po krv. V vsakem človeku je menda prirojeno, da se žene za prvenstvo, pa naj bo v igrah, ali na lov. Ni, namreč lahko pogoditi s svinčenko srnjaka ali bežečega zajca in če pade pod strelom, je to zmaga za lovcu."

"Morda to občutite moški, ki nimate tako mehkega srca kot me ženske. Za ves svet ne bi jaz streljal na žival, ki je takoj lepa, tako plaha, in krotka!"

"Kaj praviš, če bi midva to vprašanje prepustila drugim, da bi ga rešili. Raje stopiva še nekaj po lepi naravi. Sačnem bil še nikoli tukaj in nisem vedel, da so tudi vaše se nožeti, nijve in logi tako lepi!"

"Veš, Japček, spustiva se v onile logi, ti bom pokazala naš studentec, ki ga vaša vas ne premore takega."

"Le, bom videl, če je res v tako prijetnem kraju," sem bil voljan. Ozrl sem se še enkrat napraviti sestrični, ki je stala nekaj korakov za menoj in si tšečala ušeša meneč, da bo nastalo strahovito streljanje, da bo odmevalo od Cemarovnika in jeknilo nazaj v Slivnico, izpod neba bodo pa padale jerebicke, kot mama v noročje judovskega ljudstva.

"Aha," je rekla Pepca in me tako pogledala, da nisem vedel, če bi rada udarila v smeh, ali da bi z menoj objokovala hudo smolo, da mi niso jerebicke zletete naravnost pred vodcem, lepo po vrsti in počasi, da bi lahko vsako posebej sklatil.

"Gotov sem, da je bila v seči cela jata perjadi," sem govoril kot prav in izkušen. Poroka je bila 20. junija. V Čikago sva priša že den prle. Že na železniški postaji je bilo začelo prvo presenečenje: počakajo načaj je naš dober prijatelj Balažic (Pepin) s svojo novoumašino. Poznamo se že duži in njen. Ve njega poznajo skoro vsi čikaški Slovenci. Kde je Štef, tam je lepa slovenska pesem. Istina pa, ka sam na tom gostovanju ne čula spevati ne njega in ne drugoga prvočasnega slovenskega pesma. Mr. Jakšič Stevana, Drgoč te mogli dvakrat zato. — Clevelandski Prekmurci kdo ido na počitnice ali druge obiske v Čikago, majo tam dva naša prekmurska salona — Jakšičev Hozjanov, oba vredniva pohvale i priporočila. Letos sva bila gost na Hozjanovi v njihovem novom domu. Bila sva z možom istinsko očarana z lepoto tega novogoda doma. Ne najdem reči, ka bi to opisala. — Kak je bilo na lepotu gostovanju, do gvišno druži poročali. Samo to pravim, ka bi mogla Jakšič pa Balažic že prvi večer sprevati. V nedelu smo bili vkljupi tudi na stricem Kelencom (Štefan). Jaz mislim, ka ji majko vsi Prekmurci tak radi kak mi. Radi pomagajo, kde je potreben pomoč i za vsakšega majko lepo reč. Naoj so drugi

Dalej na 3. strani

### Slovenka postala redovnica

St. Marys, Pa. — Namenila sem se, da napišem par vrstic za Ameriško Domovino in sicer, da ob tej prilikih izrazim veselje, katero sem imela priliko uživati dne 23. junija, ko smo se bili podali v Titusville, Pa. in sicer v samostan sv. Jožefa. Ta dan smo imeli priliko biti priščeni pri svečanostih, ko je naša hčerka Agnes Zore postala sestra Mary Agnes, ta dan namreč je naša hčerka, s. Mary Agnes sprejela črni pajčolan in postala redovnica — usmiljena sestra.

Torej, najprisrješja hvala vsem, ki ste bili navzoči in vsem, ki ste ji postali čestitke in darila. Prav lepa hvala tudi Mrs. Louis Hrvatin, ki nas je bila peljala tja. K sklepnu mojega dopisa pa želim Ameriš

# Selitvena Razprodaja v MANDEL'S SHOE STORE

6107 St. Clair Ave.

JE SEDAJ V POLNEM TEKU



**8,000 parov čevljev mora biti  
prodanih**

In to ne glede, koliko nas stanejo

**ZDAJ JE ČAS, DA SI PRIHRANITE DENAR ZA 4. JULIJA**

Na razprodaji so čevlji in obuvalo za vso družino  
Tukaj lahko vidite nekaj izmed številnih vrednosti

1 lot otroških sandal  
odprt spredaj in zadej,  
vseh mer  
**99c**

1 lot ženski lahki čevlji  
reg. 5.50 vrste  
najnovješe mode  
**2.88 in več**

Ženski Arch Support  
črni, rujavi, ties in pumps  
reg. 7.95 vrste  
vseh mer  
na razprodaji samo  
**4.88**

1 lot otroški klobučevinasti  
sliperji  
vseh mer  
razprodajna cena  
**58c**

Ženski klobučevinasti sliperji  
reg. 1.49 vrste,  
razprodajna cena  
**77c**

1 lot moški in deški  
Tennis čevlji  
reg. 2.75,  
razprodajna cena  
**1.88**

Moški klobučevinasti ali  
Corduroy sliperji  
reg. 1.98 vrste,  
razprodajna cena  
**97c**

Pridite, izberite in prihranite denar, dokler je zaloga  
Odprto zvečer do 8

**Mandel's Shoe Store**  
6107 St. Clair Ave.

## OBZOR

### LOKALNE VESTI

#### Zadnja pot priljubljene- ga župnika

V četrtek, 24. junija, je pokojni župnik Rev. Anton Schiffrer, o čigar smrti sta že poročali, nastopil iz svoje priljubljene cerkvice Sv. Janeza Evangelista v Milwaukee svojo zadnjo pot na pokopališče Mt. Olivet, da leže k večnemu početku med svoje ljubljene farane, katerih je tam že precej. Prostor je last milwaukeeške nadškofije in je tudi v resnicu izmed vseh številnih milwaukeeških pokopališč (imamo jih 31) eno

Tune in... the

#### AMERICAN- JUGOSLAV (SLOVENIAN) RADIO HOUR OF MILWAUKEE

A Program of Classical and  
Folk Music of Slovenia

Every Sunday Morning  
11:00 to WEXT 12:00  
c. s. t. NOON

1430 Kilocycles

English and Slovene  
Announcements!

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

— ♦ — ♦ — ♦ — ♦ —

</div

**Iz raznih naselbin**

CHICAGO, Ill. — Umrla je hčerka družine Mr. in Mrs. Paul Cerar. Umrla je tudi kar nahtro Miss Brigitta Spenko. Bila je več let cerkvena pevka in dobra igralka na odrvu. Kako je bila priljubljena pri ljudeh, je pokazalo veliko število ljudi, ki so jo prišli obiskati, ko je ležala na mrtvaškem odrvu. Tudi pogreb je bil zelo lep. Zapušča enega brata na Chisholm, Minn., enega brata, dve sestri in mater pa v stari domovini. Obema umrlima naj sveti večna luč, preostali iskreno sožalje. — J. M. za-stopnik.

PUEBLO, COLO. — Dne 31. maja je bil ubit od strele Peter Eré, star 58 let, doma iz Pod-peči pri Dobrem polju, Strela ga je zadela, ko je šel iz jeklarne z dvema drugima delavcema. Njima se ni nič zgodilo, on pa je obležal mrtve. Zapušča ženo, dve poročeni hčeri, sina, dve sestri in brata Louisa. — Martin Miklits pa je pri delu padel tako nesrečno z lestve, da ima sedaj ves život v mavcu. .

**Novi begunci v Kanadi**

Iz Spittala na Koroškem je 7. junija prispevala v Kanado nova skupina slovenskih begunec. Med potjo se je tej skupini pridružilo tudi 6 deklet, ki so vse študentke in so prišle iz Italije v Kanado. Vse so rodom iz Ljubljane. Kdor bi želel kaka pojama, se lahko obrne na naslov: Založnik Jernej, 23, Rue Octave, Victoriaville, Quebec, Canada.

# VESTI IZ SLOVENIJE

**SPET OBDOLŽITEV AMERIKANECV.** — 17. maja je bil v Češku v Srbiji obsojen na smrt bični Mihajlovič četnik Ilija Mangovič. Oboljen je, da je povzročil smrt več partizanov v dobi nemške okupacije. Ta Mangovič je bil nekaj časa sedaj po vojni sluga pri ameriškem vojaškem atacheju polkovniku Strattonu. Državni tožilec je s tem v zvezi napadel Amerikanke, da so skrivali zločinca pred jugoslovenskimi oblastmi in da tu sicer skušajo delati nemire in izvrečati špionazo.

Tako drugi dan je zahtevalo ameriško poslanstvo, da mora jugoslovanska vlada javno praviti to neresnično izjavo. Poslanik pravi, da ameriški polkovnik ni skrival Mangoviča, ampak da je 5. avgusta bila jugoslovanska vlada obveščena, da je ta čovek v ameriški službi. Torej je točno vedela za tega človeka, pa se je šele letos spomnila nanj. Tudi proti temu protestira ameriški poslanik, da bi njegovo osebju skušalo zavirati petletko s špionji in saboterji, kot se je izrekel državni tožilce.

Zastopnik jugoslovanske vlade po nepotrebnem čakali in čakali časopisu ponovno izjavil, da je ameriško poslanstvo skrivalo Mangoviča. Ko so tuji časnikarji vprašali, če ni bil uradno sporočen jugoslovanski vladji kot uslužbenec poslanstva, ni hotel zastopnik jugoslovanske vlade dati žurnalistom nobenega odgovora.

To je sedaj že drugi slučaj, da je na smrt obsojen Srb, ki je dejal na ameriškem poslanstvu. Tako raste po nepotrebnem napetost med temu državama.

**NOVA MINISTRA.** — Pisali smo že, da sta bila 6. maja dostavljeni dva jugoslovanska ministra belgrajske vlade. Enega Hebranga, so potem tudi zaprli. Na njuno mesto je Tito postavil: za industrijo dr. Savo Zlatiča in za finance Dobrivoje Radoslavjevića.

**JESENICE NA GORENJSKEM.** — V jeseniški tovarni je 1. maja obhajalo 22 kovinarških delavcev 40 letnico, od kar delajo v tej železarni. Prejeli so ob tem jubileju denarne nagrade in priznalne diplome.

Iz istih Jesenic poročajo, da je ob tretji obletnici, od kar je Slovenija zasedena po partizanih tam vse počivalo ob običajnega dela. Šli pa so delat "prostovoljna" dela. Tako je šlo 400 delavcev pripravljati peseck in drugi material za "Dijaški dom," ki ga hočejo zidati na Jesenicah. Drugi so šli delat na bivši vrt župnišča in ga izpreminjat v otroško igrišče. Župnišču so namreč odvzeli vrt in celo župnišče zasedli. Vse v znamenuju verske svobode.

**KMETIJSKE ZADRUGE.** — Komunisti so svoječasno pognali v likvidacijo vse nekdanje kmečke krédite zadruge, takoj imenovanje Hranilnice in posojilnice. Vse so hoteli koncentrirati le v državnih bankah, kar ima kaj zveze z denarnimi posli. Sedaj pišejo, da je odbor za zadružništvo pri ljubljanski vladni spet sklenil, da je dobro, če so na kmetih zavodi, ki morejo kmetu spraviti denar ali dati posojilo. Sedaj pravijo da bodo tako poslovanje začeli v zvezi z drugimi kmetijskimi zadrgami. Izdelali so v ta namen pravilnik, po katerem bi mogle kmetijske zadruge sprejemati tudi denar na naložbo in dajati posojila. Spet posnemajo "stare" Jugoslavije.

**SE ENA PROTIV KMETU.** — Da kmet ni dobro zapisan pri sedanjem komunističnem režimu, smo že dostikrat zapisali. V začetku maja je izšla odredba, ki postavlja kmeta spet v večjo odvisnost. Ta odredba prepoveduje, da bi kmet, ki kaj zakolje doma, od tega meseca komu kaj prodal. Očividno se tako meso pri pomanjku drugega meseca dobro proda. To črno borzo z mesom torej hočejo s kaznimi ustaviti. Ustavi se v resnici samo s tem, da se poskrbi za dovolj mesca. Če bi vladal v Jugoslaviji kak red, bi v tej po večini kmečki državi ne bilo treba nobenega pomanjkanja mesa sedaj po treh letih, odkar je vojna končana.

**Pohištvo naprodaj.** — Naprodaj je White Star kuhiška peč na plin in 3 kose pohištva za družinsko sobo.

Vprašajte na 1095 E. 72 St., stranska vrata. (129)

Nas ne zanimajo toliko uslužbenici, ki so kritizirani, kot dve drugi okoliščini. Iz dopisa se vidi, kakšen dogodek je to v Ljubljani, če se da dobiti nekaj kosti. Ni govora o mesu ampak o kosteh! To je raj. Drugo, kar nas interesira pa je tole: Dopisnica pravi, da je nemarnost uslužbenec strašna in da so brezobzirni do tudi. Tako je v državnem gospodarstvu. Trgovina in mestnica Sami je bila podprtanjena in danes ni tam gospodarja, ki bi imel skrb za to trgovino. Od to nered. In ga bo v tem komunističnem raju še več.

**HRASTNIKI RUDNIKI MAGICINI.** — Pisali smo že, da sta bila 6. maja obhajala dva jugoslovanska ministra belgrajske vlade. Enega Hebranga, so potem tudi zaprli. Na njuno mesto je Tito postavil: za industrijo dr. Savo Zlatiča in za finance Dobrivoje Radoslavjevića.

**DELO DOBIJO****Prijetna služba**

Sprejme se žensko za hišno delo, da bi pomagala pri kuhi, če ima znanje v tem, mora razumeti angleško. Jako dober dom. Plača. Pokličite FA 2727. (x)

**DELO ZA MIZARJE**

Išče se mizarje, stalno delo pozimi in poleti. Dobra plača. Oglasite se na 960 E. 185th St. (181)

**Wanted Beauty Operator**

Wanted . . . part time beauty operator for Friday and Saturday. Must be experienced, all-around operator. Call Michael's Beauty Salon, 1566 Crawford Rd., TYler 1-1060 (x)

**Stalno delo**

Ženska dobri stalno delo pri pošteni slovenski družini za lahka hišna dela, nič pranja, kuha navađna; ima svojo sobo in dober dom. Sprejme se tudi ženska z enim otrokom iz mesta ali od drugod. Plača po dogovoru. Zglaši naj se po 11. dopoldne na 434 E. 157. St. blizu Waterloo Rd., Cleveland 10, Ohio. — (129)

**MALI OGLASI****Lepa zdana hiša naprodaj**

V bližini E. 185. St., za 1 družino, 6 sob, spremarna soba, jedilna kuhinja, 1 spalna soba spodaj, 2 spalni sobi zgorej in kopalnica, beneški zastori, storm doors, windows and screens, garaža, vrt z nekaj sadnjem drejem, vse je v dobrem stanju in se lahko takoj vselite vanj. Za podrobnosti pokličite.

Edward Kovač Realty

960 E. 185. St.

KE 5030

(x)

**Vzamemo najboljšo ponudbo**

Naprodaj je pohištvo za 6 sob, skupaj, all kar si izberete. Vse se mora prodati, ker odpotujemo na jug. Vprašajte na 11520 Tremblett Ave. blizu Lakeview Rd. tel. GLENville 7517. (130)

**CHRISTIANA LODGE AND COTTAGES**

Edwardsburg, Mich.

The Lodge has 30 rooms with connecting shower and toilet. There are 17 cottages with private shower and toilet. Central dining room with American-European cooking.

All sports: golf, dancing, tennis and shuffleboard, outboard games. Cater to overnight guests.

Located in Christiana Lake in a grove of large trees. 100 acres of private playground on US 112.

Write for folder.

CHRISTIANA LODGE

Dominic Krasovec, Prop.

Phone 9126F5

P.O. Edwardsburg, Mich.

**Trgovski prostor**

V najem se odda trgovski prostor nasproti cerkve sv. Katarine, 3454 E. 93. St. Prostor je 18x47 čev. in zelo pripraven za delikatesno trgovino ali lunch room. Kurjava z najemnincem, ki je \$75 na mesec. Pokličite MI 4331. — (131)

**Pohištvo naprodaj**

Naprodaj je pohištvo za 4 sobe in sicer za parlor, 2 spalnici in kuhinjo. Pokličite EX 3655. (129)

**Apartments naprodaj**

Naprodaj je apartmet hiša za 8 družin, vsaka po 5 sob. Vprašajte na 613 E. 99. St. suite 1. — (129)

**Hiša naprodaj**

Blizu cerkve Marije Vnebovzetje, 6 sob za 1 družino, furnez, velik lot.

Blizu cerkve sv. Kristine, 6 sob bungalow, sončna soba, dvojni garaži, lot 100x148.

Na E. 74. cesti, za 2 družine, 6 in 6 sob.

Na E. 76. cesti, 6 sob za 1 družino, furnez, jako zmerna cena.

Zidan apartment za 4 družine,

5 sob vsaka. Jako zmerna cena.

Za nadaljnje informacije po-

kličite

Joseph Globokar

986 E. 74. St.

HE 6607

(130)

**Ugodna prilika**

V North Madison, O. je naprodaj 17 akrov fine zemlje; tako trdnja 6 sob hiša z vsemi mestnimi udobnostmi, plin in mestna voda. Jako velik sadowosnik z jablani, čepljam, breskvmi, 3 akre trte, velik kokošnjak. Ta prostor si morda ogledati in všeč vam bo. Za podrobnosti pokličite

C. A. Rybak

PO 6727

**Prijetna za 1 družino**

Naprodaj je zelo lepa hiša 6 sob v prvočasnem stanju. Selite se lahko kmalu. V parlorju je fire place, jedilnica in kuhinja v pritličju, 3 spalnice in kopalnica zgorej; ima podstrešje, moderni furnez na plin, zaprto vendo, večna senčna dresova; lot je 47x140. Zelo lep cvetlični in zelenjadni vrt, velika garaža. Cena je \$12,600.

Lake Shore Realty

565 E. 185. St.

KE 1055

(130)

**Jos. Zele in Sinovi****POGREGNI ZAVOD**

Avtomobil in bolniški voz redno in ob vsaki uri na razpolago. Mi smo vedno pripravljeni z najboljšo potrebo.

6502 ST. CLAIR AVENUE Tel.: ENDicott 0553  
COLLINSWOOD SKI U RAD :  
452 E. 152nd STREET Tel.: AVAgnos 3118



1944



1931

1945

## MARKOLIA

ki sta oba v cvetju mladosti odšla v večnost: Steve rojen 7. decembra 1924, padel na bojišču v Franciji dne 17. septembra 1944, prepeljan iz Francije 28. maja 1948. Joseph rojen 7. junija 1931. Umrl 13. maja 1945.

Ob spomnu na četrto obletnico Steveja in tretje obletnico Joseph-a se želimo še posebej zahvaliti vsem, ki so nam pomagali in nam šli tako prijazno na roko, ko je dospelo iz Francije truplo Steve-ja, ki je bil pokopan z vsemi vojaškimi častmi na pokopališču Kalvarija. Pogreb se je vršil iz Anton Grdina pogrebnega zavoda v cerkev sv. Vida dne 1. junija 1948 z sveto mašo zadušnico, katero je daroval preč. g. Rt. Rev. Msgr. B. J. Ponikvar ob asistenci č. gg. Rev. Francis M. Baraga in Rev. Victor N. Tomca, kjer je bil navzoč tudi Rev. Joseph Godina.

Na tem mestu se v prvi vrsti želimo iskreno zahvaliti preč. g. Rt. Rev. Msgr. B. J. Ponikvarju za sveto mašo zadušnico ter za druge pogrebne molitve, ki jih je opravil ter potem pokojnika spremil vse do njegovega groba na pokopališče Kalvarija. Za vse to naš iskreni Bog plačaj!

Dalje se iskreno zahvalimo č. gg. Rev. Francis M. Baragi in Rev. Victor N. Tomcu za asistenco pri sveti maši, kakor tudi Rev. Jos. Godini za navzočnost pri sveti maši.

Naša iskrena zahvala vsem, ki so darovali za svete maše, ki se bodo opravile za mir in pokoj njegove duše.

Enako se zahvalimo vsem, ki so poklonili toliko lepih vencev ter Steve-ja ozajšali, ko je počival v krsti. Dalje se zahvalimo vsem, ki so prišli kropit ter molit za mir in pokoj njegove duše.

Iskrena zahvala vsem, ki so dali na razpolago svoje avtomobile na dan pogreba povsem brezplačno.

Naša iskrena zahvala bivšim sošolcem Steve-ja, ki so z njim pohajali v žolo

# PREKLETA KRI

ROMAN

Karel Mauser

Da je ne stojiš na vetrui. Če Piškotar lahko deset gruntoval, kar naprej delaš pa dobro de- ne malo hladu. Poleti je v koti- lju vročina, da kar žge. Ženske imajo skoraj vse vnete oči. Kakšna vročina pa puhti iz zemlje. Kakor da je pekel prav pod vrhom.

Mrkovec in Mrkovka se veselita pridelka. Kar nekam bla- goslovijo, da bilo letos. Da je le bilo, ko otroci kar rastejte kot gole po dežju. Kako se je že Fronc potegnil. Presneti bu- man domala dober bo za pastirja. Še Fonz je kar zrasel. Eh, saj bosta brž pod vrhom. Ne- žika se tudi nareja. Smeji se, štrukčje, da ga le maio pobe- zaš. Mrkovec jo ima najraje. Se reče, najraje za igračo, dru- gače je pa Fronc priči pri oče- tu. Saj bo gospodar nekoč, če Bog da. Z dekleti je pa vselej take. Rad ga imaš, vesel si pa tudi, ko ga oddaš. Posebno- ce deta ni velika.

Na tlem se je oglasil. Če nočiš in malič, oplevi zepo. Zdaj je še čas. Če ne, bodo su- he koline o božiču. Mrkovka ima opletlo vse. Ji je on pomagal, čeprav so se nekateri dedci smeiali. Mrkovec pa ve, da ima žensko, kot je ni v vasi. Zdaj si je malo opomogla po ponocijo jo melje v svoji glavi in Nežiki, zakaj bi jo mučil? Po ne more se je znebiti. četrtjem otroku bo pa zdrava, Piškotarjeva kri je prekleta, reva. Da bi bila vsaj: Zdrava žena pa rajda otrok, potiek ima Micka je od tiste nedelje, ko

se je v cerkvi zrušila, kar blo- dila. Ženske ji niso no glas nobene rekle, toda dekli ni ušlo, da jo vse spremljajo z očmi, da se le premakne od hiše. Nič čudnega. Ravno takrat jo je zgrabilo, ko so župnik pridigovali o nečistem grehu.

Marsikaj se zgodi, kar se nikdar na svetu ne odkrije. Toda ni koticka na zemlji, kamor bi se grešnik vtaknil ob poslednji sodbi. Takrat bo očito, kar je dnaes skrito. Kar si v temi napravil, bo obsijano z lučjo

**Free—"Bridal Book"**  
with each order for  
**Wedding Invitations**

High Quality  
RAISED LETTER  
Printing

Priced as low as \$8.50 per  
Hundred! Will be glad to  
call with Samples as your  
convenience.

Phone IV. 4697

JOHN J. RICHMOND  
22321 Tracy Ave.  
Euclid 23, Ohio

The "F" Construction  
Company  
CEMENT and MASON  
CONTRACTORS

Driveways, sidewalks, base-  
ments, floors and garages,  
retainer walls, founda-  
tions, waterproofing, rat-  
proofing. Homes and ga-  
rages erected of concrete  
block or brick.

FREE ESTIMATES  
REASONABLE RATES  
WO. 8078 AT. 3855  
F. J. FRAWLEY

## AMERICAN ROOFING CO.

ALWAYS A SQUARE DEAL



We Specialize in

ASPHALT SHINGLE ROOFS  
STORM PROOF—DOUBLE NAILED  
(6 Nails per Strip)

We Can Re-Roof Over Old Slate and Wood Shingles, Etc.

We Will SAVE you MONEY and Perform a Superior Job

EXTRA HEAVY SHINGLES UP TO 250 LBS.

Survey and Estimates Free—Time Payments

CALL  
ANYTIME Michigan 5996

OVER 20 YEARS IN  
BUSINESS TO BACK  
OUR GUARANTEE

10808 SERVING GREATER  
NELSON AVE. CLEVELAND AND  
VICINITY

## Foy Drug Co.

638 East 185th Street KENmore 0988

WE GIVE  
DOUBLE EAGLE  
GREEN STAMPS  
EVERY SATURDAY!

LOOK! LOOK! LOOK!

### SAVE—SAVE

NEVER BEFORE HAVE

OUR PRICES BEEN LOWER

VACUUM CLEANERS

Spring Cleaning Sale

Hoover Vacuum Cleaners...\$14.95

Royal Vacuum Cleaners...\$12.95

Electrolux...\$17.95

Cleaner Loan FREE while We

Repair Yours

Sales, Service and Parts

Pick Ups Deliveries

Refrigerators—Stoves

Radios—Washers—Irons

Liberal Trade Allowance

All Models Easy Terms

Vogue Appliance Co.

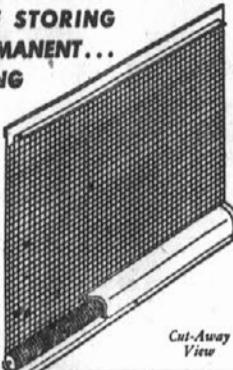
7104 Superior UT. 1-0350

**There IS Something New  
In Window Screens!**



## ROLL-O-MATIC Automatic WINDOW SCREENS

**SELF RISING . . . SELF STORING  
DISAPPEARING . . . PERMANENT . . .  
NEVER NEEDS PAINTING**



**The Screens of Tomorrow • At Yesterday's Prices**  
FREE DEMONSTRATION • FREE LITERATURE  
(Dealer Inquiries Invited)

**C. J. SMITH & COMPANY**  
4107 East 141st Street • Call LO 3367  
Cleveland 5, Ohio

### PLUMBING and HEATING

Fred A. Fantini, Licensed Master Plumber

- Remodeling of Kitchens and Bath Rooms
- Copper Lines Installed
- Repair Work A Specialty

For Free Estimates Call KE. 2705



#### ATTENTION LADIES!

Your New Permanent Is  
An Assured Success Here.  
All Work Guaranteed.  
Monday-Tuesday Special  
Shampoo and Hair Style—\$1.25  
Complete Beauty Service  
Call or Phone Today for Appointment  
Permanents—\$5.50 up Cold Waves—\$10 and up

**MARIE RICARD BEAUTY SALON**  
17216 Grovewood Ave.

IV. 0645

### PIANO TUNING

EXPERT  
PIANO TUNING

and

CLEANING

REASONABLE

**LENZIE THOMAS**

THE PIANO TUNER

MU. 9995 - 10009 Empire

### PERFECT DIAMONDS

"Gifts of Lasting Quality  
For Every Occasion".

WATCHES  
CLOCKS  
SILVERWARE  
JEWELRY

"Watch and Jewelry  
Repairing A Specialty"

**Albert J. Schaefer**  
JEWELERS  
807 E. 108th St. KE. 4656

### FURNACES BOILERS

VACUUM CLEANED AND  
REPAIRED  
NEW FURNACES AND  
AUTOMATIC CONTROLS

ESTIMATES FREE

All Work Guaranteed

PERSONAL  
SUPERVISION

**AMERICAN  
HEATING CO.**

Frank Fonick

IVanhoe 0669

BODY AND FENDER  
REPAIRS - BAER  
FRAME AND AXLE  
SERVICE  
TRIMMING AND  
PAINTING

**SCHAFFER BODY,  
INC.**

Henry Krueger  
5009 Superior Avenue  
ENDicott 0025

JEWELRY FOR EVERY OCCASION  
Priced to every purse . . . styled to every taste

**WALTER F. MEYER**  
QUALITY JEWELER  
12509 St. Clair Avenue

## Within The Means of All . . . The **REISS INVALID WALKER**

Custom Built to the Patient's Exact Size and Requirements. With or Without Crutch Attachment, the Reiss Invalid Walker is the Answer to the Prayer of Polio, Arthritis and Semi-Paralysis Victims Who Need Aid to Get Around. Mounted on the Easiest Rolling Wheels Obtainable, the Reiss Invalid Walker is Adjustable and Easily Maneuverable by Child or Adult. For Complete Information, Call or Write

**NELSON B. REISS**

14319 Alder Ave. GLENvile 0542  
East Cleveland 12, Ohio

## PETROLEUM HEATING & SUPPLY CO.

1056 East 140th Street

- Furnaces
- Boilers
- Gutters
- Roofing

We have a full line of Coal Fired Winter Air  
Conditioned Furnaces. Also Gas Fired Units

Now is the time to have your furnaces checked  
and put into shape for the cold days next winter! Just a phone call and our heating engineer  
will be glad to help you with your heating  
problem.

LICENSED and BONDED

Phone

GL. 4421

GL. 6739

### ATTENTION HOUSEWIVES!

## SPECIAL THIS WEEK Large White Eggs Large Brown Eggs

WE WHOLESALE EGGS

### CHICKENS DUCKS

All Kinds of Chicken Feed

### COLLINWOOD POULTRY

14801 Saranac Rd. Llberty 3866

### AL'S RADIO SERVICE

HOME-AUTO  
RADIO - RECORD  
CHANGER  
SERVICE

ALL MAKES REPAIRED  
PROMPT PICK-UP  
DELIVERY SERVICE

CE. 3089

1466 East 109th

EDUCATIONAL  
ACQUIRE another language for  
personal refinement, Business needs,  
travel enjoyment and social distinction.

FRENCH—SPANISH—LATIN  
Also English for New Americans  
English for Beginners  
Conversational English  
Correction of Foreign Accent  
Phonetics for New Americans  
Evening courses; small classes or  
private lessons; new classes commencing. Trial lesson free.

STANDARD SCHOOL OF  
LANGUAGES

6603 Detroit Ave. (up), Suite 6

Phone ME. 2845

### CAYGILL'S UPHOLSTERY SHOP

18 YEARS EXPERIENCE  
ALL WORK GUARANTEED



CUSTOM BUILT  
FURNITURE OF DISTINCTION

AT. 6889 — 6621 Denison

### HAROLD'S REFRIGERATION SERVICE

Commercial  
Domestic

499 East 152nd St.

IVanhoe 1232

Evenings KE. 4789

## HOTEL ROOMS AVAILABLE

Singles—\$2 up  
Doubles—\$3 up  
Dining Room and Bar

Free Parking

### IMPERIAL HOTEL

E. H. WITTENBURG  
"WIT" TO YOU  
1931 E. 79th Street

GA. 7641

## UNDER NEW MANAGEMENT . . .

### ADELON HAIR SHOPPE

21939 Lake Shore Blvd., Upstairs

NOW OPERATED BY ALICE TARR

Permanents and Hair Styling

OPEN TUESDAY and THURSDAY  
EVENINGS

REdwood 4868

## ARTHRITIS SUFFERERS

PAIN IN JOINTS—LOSS OF MOVEMENT

Short wave treatment for the relief of arthritis without the use of drugs, hospitalization, or loss of time. Try one treatment and be convinced. Don't suffer and do nothing!

DR. J. A. ETTER

GL. 6185 10415 St. Clair Hrs. 3-8

## NEW TUCKER MOTOR CAR

The following is News that thousands  
of motorists have been waiting for.

We, as a TUCKER Dealer, can now  
allot Tucker cars and later make  
deliveries in the sequence of allotments  
that have been made.

SEE US NOW FOR DETAILS

### SKYLINE MOTORS, Inc.

10619 SUPERIOR AVE.

### A. ZECHMAN

LINOLEUM - RUGS  
ASPHALT TILE,  
PROMPT SERVICE

MElrose 5042

3409 Lorain Ave.

### Business Opportunities

AUTOMOBILE AGENCIES  
WANTED. CONFECTIONERIES,  
GROCERIES-MEATS  
GAS STATIONS, ANY KIND  
OF BUSINESS

Call us for appraisals; we have  
plenty of cash customers

### TO BUY OR SELL

CALL THAT  
JOVIAL IRISHMAN  
W. J. SHAHAN  
The man who knows and really  
sells businesses; 23 years in  
Cleveland

Tower Investment Co.

MAIN 8174-8175

621 HIPPODROME BLDG.

### PLASTIC TILE

FOR THE SPACE  
BETWEEN SINK AND  
CABINETS OR ON ENTIRE  
KITCHEN OR BATH

Beautiful Colors  
Durable Cabinet and Sink  
Installations

Furring Above Cabinets  
RUBBER FLOOR TILE  
AT REASONABLE PRICES

Samples

Free Estimates

Prompt Service

J. GREGORY

MI. 8609 9340 Miles

### ASPHALT DRIVEWAYS

YOUR HOME NEEDS A  
MODERN DRIVEWAY

1st Class Workmanship

—All Work Guaranteed—

FREE ESTIMATES

REASONABLE PRICES

### ZONE DRIVEWAY

JOHN EPPINGER, Prop.

RA. 2878 AT. 9260

10765 Cedar Ave.

## BRAKE SERVICE

### Wheel Aligning

### ON ALL CARS

### TIME PAYMENTS

By Experts Who  
Really Know How

BRAKES & CLUTCHES  
FOR  
INDUSTRIAL & EARTH  
MOVING EQUIPMENT

### YEAGER

RAYBESTOS

6615  
CARNEGIE

PHONE BNdicott 9182

\* Specialists Since 1920 \*

## BILL THE MOVER & SONS

Storage - - Packing

Shipping - - Crating

No Job Too Big or Small

ANOTHER JOB WELL DONE

Member of Veterans

GA. 3312

1203 E. 108th St.

## THE EMPIRE PLATING COMPANY

Polishing—Plating—Tinning—Japanning

Wm. E. Oberg, President

8800 EVARTS RD.

CEdar 1067